



南加州台灣會館會訊

Southern California Taiwan Center Newsletter

一九九九年十一月 第十七期

2000 年美國人口普查的目標—50 萬「台灣人」

每十年舉行一次的美國人口普查是一件大事，其中所得的資料是各級政府決定教育、醫療、社會服務及其他公共設施的參考。人口分佈的改變會影響到選區的重新規範。少數民族是弱勢族群，為了得到聯邦政府的重視及資助，更應該加強人口普查的宣導。

台灣人移民美國的歷史很短，很多人都屬第一代的移民，加上每年 2 萬人的台灣移民名額，將會使十年間的數目變化很大。可惜台灣人如今仍受到「我是中國人」教育遺毒的影響，得到的數目一直偏低(Under-count)。否則在美的台灣人教育、薪水、職業各方面的指數都是名列前矛，可以在美國社會抬頭挺胸很驕傲地說「我是台灣人」。

1980 年的人口普查，有 16,390 人填寫他們的祖先是台灣人，1990 年增長 12 倍達到 192,973 人，填寫台灣出生的有 253,719 人，美國規類人口以出生地為準則，這些 25 萬人應該都是台灣人，可是在種族(Race)欄填寫台灣者，只有 8 萬人(這是由加州的統計數字推算出來，請見附表)。

1990 的人口普查，台灣社團曾花了近一年的時間來推動。當時由台美公民協會帶頭，成立專案委員會，製作文宣、廣告、錄影帶，經由各地台灣同鄉會的草根組織，廣為宣導。在洛杉磯地區雇用高中學生到各超市鬧區分發傳單，當時所發揮出的團隊精神，現仍傳為美談。

事後的檢討認為成敗關鍵所在是 Census Form 的 race 種族一欄上沒有 Taiwanese 可打勾，必須另外填寫，繽多不便，很多台灣人順手打勾選 Chinese，因此早在 1997 年美國 Department of Commerce，Bureau of Census 開始集會討論 2000 年的 Census Form 時，一些有心人士就開始關心此事，FAPA，醫師協會、教授協會、公民協會等組織紛紛寫信給各參眾議員及政府當局，希望能將 Taiwanese 列在種族(Race)欄內，可惜議題太過敏感，未能成功。一度還傳出祖先欄上要取消 Taiwanese 的例子，令大家更緊張。

2000 年人口普查是台灣會館要推行的重大工作之一，會長在會館成立時就呼籲大家來關心，今年春天得到董事會的大力支持，免費提供場所做公民協會 Census 2000 的辦公室。在 TACL 總會會長劉醇碩的帶領下，開始建立網頁，製作錄影帶、T恤，暑假期間更到各地夏令營做宣導工作。

如今離普查不到四個月，由全美台灣人主要社團負責人以及全美各地熱心同鄉組成的台灣人美國 2000 年人口普查委員會於十一月二十日正式成立，於台灣會館舉行開跑「kick off」典禮。參與盛會的社團有北美洲台灣人教授協會、北美洲台灣人醫師協會、北美洲台灣婦女會、南加州長輩會、台灣人獅子會、台美公民協會、台灣學生社、台灣人公共事務會、阿扁之友會、建國黨、正清社、大專院校聯合校友會、客家會、台灣人聯合基金會等社團負責人。召集人吳澧培表示：此次美國人口普查，台灣人應該打破五十萬大關，因為十年前台灣人在海外情勢比現在差很多，凡有「台」字的社團皆被標上台獨抹黑，現在連李登輝也說兩國論、新台灣人，所以只要是來自台灣、愛護台灣的人都該填寫台灣人。

台灣會館一定全力推動這十年一次的大活動，來造福所有要在美國立足的台灣人。

台灣人成立 2000 年
Census 人口普查委員會

	Population	% of U.S.
U.S.	248,709,873	100
Asian/Pacific Islander	7,272,662	2.9
Taiwanese (Foreign Born Data)	253,719	0.1
Taiwanese (Ancestry Data)	192,973	0.1
Taiwanese (Race Data)	80,000 (Estimated)	

1990 年人口普查結果

本期目錄

會館大事	1
會務報告	2, 3
會館活動	4
社團活動及消息	5
專題報導	6
會員園地	7
活動看版	8

•台灣會館服務鄉親的時間是一禮拜七日，早時十點半到下晡六點。

台灣會館的 921 賑災捐款做交待

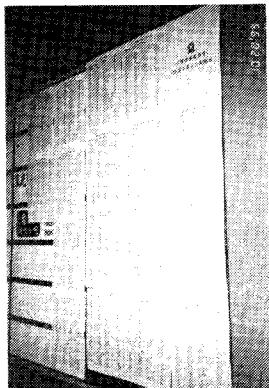
林榮松

台灣會館到目前為止，921 賑災捐款的總數已超過美金四十萬，比起大的慈善機關及政府機關，還是有點距離，但歷史不到兩年的台灣會館能有此成果，已屬難能可貴。感謝各地台灣同鄉及台灣社團的共襄盛舉，尤其是 amgen 藥廠選擇會館來做職員的 matching fund，特別致謝。個人中多位捐出一萬，捐款最高的公司是 Lynn Product，捐出十萬，團體會員中最多的是台美律師協會，超過二萬。

大部份的募款已寄回台灣，在十月二十七日依部份捐款者的指定，將代收的七萬五千元寄到民進黨的賑災帳戶，十一月十日將三十萬美金寄到經董事會同意的南投縣賑災社會救濟會。隨後會館張菊惠機要秘書特意回台一趟，轉交吳澧培董事長的一封信，要求捐款要全部用在賑災方面，不能用於行政費用，而且捐款統籌處理，不要分散，錢雖不多，但內含很多海外同鄉的愛心，因此如用在硬體方面(如教室或古蹟重建等)，希望能在角落留下一個紀念，餘款計劃在年底再送回台灣。

在此必須向台灣同鄉及會館會員強調的是：大家經過台灣會館所捐的每一分錢，我們都依承諾全部送回台灣。在募款過程，報紙廣告，文宣等費用都由會館自行吸收，連賑災晚會的花費也由會館負擔，沒有用到募到的錢，我們希望能建立同鄉對會館「會館辦事，同鄉放心」的公信。

台灣會館辦公室的工作人員在這段台灣災難時間，製作文宣，代收捐款，在最短的時間內發出收據，公佈帳目，展現出的工作效率及愛心，在此一道感謝。



921 樂捐名單及金額在會館內公告以徵公信

會員對台灣會館的意見

- ◆ 義工的制度要加強建立。義工的時數是累積的，要簽到或打卡，才有一定標準。工作範圍要明確。(林)
- ◆ 捐款、捐書或捐物，需要較正式的收據給人，以表示感謝和徵信。(吳)
- ◆ 萬事起頭難，會館初創活動特別多，會長和職員們都忙死了，職員薪水宜調高，才能留住熱心服務的人。(蔡)
- ◆ 停車場需重新劃線規劃，以利停車。(鄭)
- ◆ 有的理事好像忘記會館在哪裡，或半年來不曾參加會館舉辦的任何活動，何不讓賢？讓有志者，願捐大錢者參與？(黃)
- ◆ 會館的空調系統常換護網嗎？可以聞出雜味。(王)
- ◆ 永久會員愛讀書者，應該免費給一張借書證。目前收二十五元是否算押金？如住址他移或不願再借，應該要還(譬如 20 元)，以鼓勵讀書。(台美人筆會會員)
- ◆ 會館可能要有較專業的義工，幫忙處理文書信件和會計等煩雜的辦公系統，以免常常找不到文件。(王)
- ◆ 有退休老人愛行棋，找不到棋友。(李)
- ◆ 會館如果舉辦「嗑瓜子大賽」，保證熱鬧，揚名全世界。(鄭)

編者：歡迎會員提供心聲。

基 金 會 動 態

第十七次董事會決議重要事項如下：

一、 時間：十一月十日(星期三)晚上七點。

二、 重要事項決議：

1. 會訊 - 何壽美董事由十一月份起負責六期會訊，賴淑媛及賴慧娜加入編輯陣容
2. 年刊 - 與會員大會或募款大會在明年 6 月同時發行。
3. 活動組黃健三副會長報告將成立台灣會館合唱團。
4. 文化組楊淑婷報告會館將開電腦班及才藝班，需要整修兩間教室及架設電腦網路。
5. 賑災捐款：依上次董事會決議，已將大部份募款匯回台灣。全部募款，加上今天台灣長輩會拿來的 5 千多元，總數是三十九萬六千一百六十七元，七萬五千元已在 10 月 27 日依捐款者指定，匯到民進黨賑災帳戶。三十萬元在 11 月 10 日匯到「南投縣社會救濟會報」，餘款以後一起匯回。
6. Census 2000 Campaign：公民協會會長 賴慧娜報告由今年六月成立 Census 2000 辦公室後，已完成準備工作，預定在 11 月 20 日正式 kick-off，希望各位會館董事及團體會員來參加。時間是下午一點開始。

三、 臨時動議：

1. 會館部份硬體不合規定，委託王世雄董事向 Rosemead 市政府申請會館的 occupancy permit。
2. 第一任董事會再半年就任期屆滿。十一月間到北加州的 San Louis Obispe 舉行董事會及聯誼活動。

文化組報告

台灣會館需要你捐贈電腦 楊淑婷

有感於電腦將與日常生活愈來愈有關係，會館於十一月十三日開辦的“微軟視窗入門及網際網路”電腦班，得到很好的回應。一班四名學生，共有三班十二名學生報名參加，因此在十一月份的董事會提出“整修電腦教室及增設電話設備”預算(\$1800)，經過審核通過，將圖書館隔壁的空間裝修成電腦教室，可有十至十二名學員同時上課。但是目前會館只有五台電腦可供教學使用，為了不增加會館財務的開支，在此呼籲有心的同鄉，如果你有打算換新電腦，請將能操作 Window95 的舊電腦捐給會館。

台灣會館將持續的開“微軟視窗入門及網際網路”電腦班，同時也會不定時的舉辦其它相關電腦課程及專題演講，希望有電腦專才的同鄉能和會館接洽連絡。期待 21 世紀的電腦資訊時代，台灣人的聲音不缺席，台灣會館能成為真正發揮功能的資訊中心。

圖書館報報 Cindy

這期的圖書館報報，我們不坐小列車，就坐下來聊聊天吧。

這個月，我們收到了林本晃先生、台美人筆會及醫師協會的捐冊。很感謝你們喔！上個月相信大家都有看到我們的圖書館報報了吧？不知道是不是因為看到上期的圖書館報報呢？這個月我們又多了好多新會員喔！歡迎你們的加入，我們會再快快整理更多的書籍，以便你們可以外借。希望有興趣的鄉親來加入我們的會員。如果你們家裡有書籍可以捐贈的話，我們圖書館很歡迎你們捐冊給我們，各國的書籍都可以喔！並不一定是限定於台灣書籍，而且呢？我們接受你的捐贈後，會在捐贈的書籍上標名是你們所捐贈的。期待你們的加入喔！

台灣會館電腦班招生

台灣會館電腦班決定於 1 月份再開新班。以下是課程簡介：

- 一、 本課程是設計給對電腦陌生者，一個入門的課程。
- 二、 不限年齡及職業，均歡迎參加。
- 三、 課程分三個時間禮拜五早上、禮拜六、日下午。
每次 2 個小時，共六次，計 12 小時。
- 四、 電腦為奔騰 366、操作系統為中文視窗 98。

台灣會館新設兒童美術班

台灣會館將於 2000 年 1 月 8 日(星期六)開設美術班。上課時間是下午 2 點 30 分到下午 4 點 30 分，收費為每月繳交\$80 美元(一期 2 個月)。希望 13 歲以下的小朋友踴躍來報名參加。繪畫對小朋友而言，應該是自由的、快樂地讓他們能隨心所欲的，想畫什麼，就畫什麼，淋漓盡致，自由自在的表現。而不是拿起筆來，腦中一片空白，畫不出什麼來，要不就是僵化，放不開的表現方式，若從小讓他們束縛在固定的框框之內，要求他們畫什麼，像什麼，表現的是外在形式的相像，而沒表現出內在真正的感情，將來是很難發揮出他們潛在的創造力。

我們的美術班，強調的是針對小朋友不同的特性，發揮出他們內在的潛能，教導他們正確的繪畫觀念與藝術鑑賞能力。兒童繪畫的首要目標強調是經由繪畫來訓練他們的思考力，發揮高度的想像力，和精細的觀察力。我們要求的是學習過程，而在於結果，但正確的引導過程，是必然會有好的結果，而成功的繪畫教室，應該是學生的作品呈現出多樣化的作品。本美術班除了平面繪畫之外，亦有立體材料的訓練如陶土、木頭、保力龍...。等等身邊可利用的素材。

李麗珠將擔任兒童美術班老師。李老師畢業於台灣國立藝專美術科，有近 20 年教學經驗，自小學基礎教育開始，曾兩、三次受老師誇耀其作品於全班之前，從此啟發了她濃厚的繪畫興趣。於小學四年級時曾得獎於中央日報主辦的海天畫廊比賽，於是當時小學年齡的她，立下了要當老師的志願，但於國中時，志願改成當「美術老師」，高中畢業之後所賺的第一份薪水是拿去繳學畫的學費，而至考大學時，因祇填一個美術科系，所以歷經了 3、4 年的落榜滋味之後，才得以進入國立藝專美術科系就讀。畢業之後，任教於國小美術班及坊間才藝班十餘年，直至 1992 年移民至美。在美的數餘年，陸續於教育中心，中文學校任教中文、美術課程。而現時，她任教於聖瑪利諾中文學校。有關美術班的詳細報名資料，請洽台灣會館，電話是 626-307-4881。

五、費用為 90 元，課餘使用電腦者，須申請台灣會館圖書證 25 元。

六、課程內容包括：

- A. 電腦基本概念及操作系統介紹。
- B. 輸入法及文書處理。
- C. 如何上網及搜尋資料。
- D. 簡易安裝及移除程式。

七、額滿開班。名額有限，欲報名者從速。

會館活動

立法院副院長及外交、僑務委員會召集人訪問會館並舉辦座談會 林榮松整理

十一月下旬吳董事長來電，提到立法院有幾位委員將路過洛杉磯，希望來參觀會館並與台灣社團人士開座談會。在幾天之內，發通知給董事們，團體會員及其他台灣社團，結果在十一月二十六日中午的座談會有約五十位代表性人物來參與座談，時逢感恩節的長假期，不少人外出，還有如此高的出席率，表示大家很樂意與台灣民意代表及政府官員溝通。

當天有代表出席的社團是世台會、台灣人公共事務協調會、南加州客家會、南加州台灣婦女會、北美州台灣人醫師協會、台美基金會、台美商會、台美公民協會、台美航太協會、台灣人獅子會、美國台灣文化協會、聖東同鄉會、傑人會及長輩會。來賓則有立法院副院長饒穎奇，外交委員會召集人張旭成，僑務委員會召集人楊作洲，台北經文辦事處處長袁健生及半個主人的僑選立委鍾金江。

來者是客，台灣會館準備了五元的便當招待人客，不能與前一晚在 888 酒店由經文處作東的座談會，席開十六桌，十道大餐的場面相比，但我參加了這兩次的座談，覺得會館的座談會內容充實，言之有物，充份達到溝通的效果。

我首先介紹台灣會館，強調行政中立，歡迎台灣各黨各派來使用會館，特別是舉辦這一類的座談會絕對是對雙方都有益的。二十年前如台灣政府有遠見來舉辦這種活動，聽聽海外台灣人的意見，就不會有「漢賊不兩立」的政策，現在台灣的外交也不用做得這麼辛苦了。接著吳董事長以主人身份歡迎台灣兩大黨的政治人物。

世台會的秘書長陳隆首先發表意見，台灣政府不知惜福，數年前還將愛台愛鄉的世台會列為異類團體，回台被要求填寫切結書。十年前的美國人口普查，台灣政府不僅沒支持，還與中國政府一起「夾殺」台僑。FAPA 廖欽和會長表示該會在美國長期推動草根外交工作，為台灣故鄉來打拼，駐外人員不僅沒支持，還經常「扯後腿」。最近李總統的「兩國論」，台灣民眾有七成多的支持率，已形成共識，但卻沒看到國府駐外單位的人員有什麼積極的動作。台灣文化協會前理事長吳瑞信也提到外交人員沒有跟上台灣的「本土化」潮流，作法與海內外台灣人的共識脫節，應全面改革，脫胎換骨。

會館黃健三副會長提到僑一，僑二的英文名字應將「Chinese」改成「Taiwanese」，起碼也要改成「Taipei」，以免台灣政府在海外花錢的結果，卻是為敵國宣傳。客家會前會長梁政吉及陳國雄，還有

航太協會會長吳爾融均表示台灣政府對「華」字頭的社團比較重視，對「台」字頭的社團則有意疏忽。台灣人獅子會前會長溫惠雄也強調僑務要注重台灣本土性的文化。

對於大家提出 2000 年人口普查一事，鍾金江立委表示台灣島內已形成新的族群，1949 年來台的人已自稱為「新台灣人」，因此填寫「台灣人」是很自然的事。楊立委也認為台灣的趨勢是以出生地為準，不再設「祖籍」，相信再過幾年，使用“台灣”的問題將會隨著時間的過程得到解決。袁處長表示不便過問美國內政，但建議應爭取在表格上有「Taiwan」一格，殊不知 FAPA 已努力多時，只是國會支持力不夠大，功虧一簣，希望下一次朝野一起來遊說。

有關對外交人員質疑一事，袁處長表示有些事較敏感，駐外單位不便出面，由台裔美人來推動更有效用，希望大家寫信給美國參議員支持「台灣安全加強法案」。他也強調過些日子將到 UCLA 發表「特殊兩國論」的演講。在野黨的張旭成立委表示台僑與政府的外交態度尚未一致，除了異中求同外，政府應該接受民意，重視台灣人的聲音。

吳澧培董事長在總結時提出海外台灣人及社團為台灣的前途與安全努力打拼，台灣外交單位應該了解及配合。人口普查一事，為了海外台灣移民的權益，台灣政府應積極配合才對，否則台灣人在美國就沒有代表性了。

近兩小時的座談會很快就過去了，首次的溝通雖不能說形成共識，但經過解釋，或許能消除一些誤解。起碼讓台灣來的民意代表及官員了解，台灣會館的成員及社團珍惜台灣是絕對不落人後的，由 921 賦災的表現可見一斑。



座談會現場

遠足隊-感言 鄭炳全

今年初，林榮松會長有感於戶外活動有提倡之必要，忽然請我領隊，讓我有機會重溫上山採藥的舊夢。春天第一炮的「洛杉磯植物園」就有近六十人參加，九十幾歲的陳炳煌先生也全程走畢，其他兩個植物園和阿凱迪亞山內的瀑布也都去了，跟班的有多有少，人數在十人左右最有教育的效果。

大家最感興趣的是邱勝宗先生家的「隨意百草園」，春秋兩季，總共約二百人前往參觀，接受招待，

讓我認識許多對園藝專精的各方面人才，他們都有實際的經驗，我也學了不少。最近兩個月，在許多不同場合，都有熱愛園藝藥草的人，向我表示下次遠足隊一定要通知他們。

是否可以組織一個不分省籍族裔的「台灣園藝協會」？讓更多這方面的專業來服務廣大的落地生根的移民？你有好意見嗎？請與楊永裕教授連絡(台大農藝系、南美洲農耕隊)，電話(626)281-2909

洛杉磯 FAPA 分會致力吸收新血推動會務及將舉辦歲末聯歡晚會

洛杉磯 FAPA 分會會長廖欽和從上任以來積極吸收新血，辦得有聲有色。FAPA 在熱心同鄉唐仁龍慨捐千元會費後已成為台灣會館永久會員。

為增進洛杉磯地區台美人彼此間的認識，並鼓勵更多台美人關心台灣人公共事務，南加州台灣人公共事務會訂於十二月二十六日(星期日)晚上七點，於台灣會館舉行歲末聯歡晚會。會中除茶點、音樂娛樂節目外，將表揚吳澧培、江俊輝、凌志慧三位傑出的台美人。其中，凌志慧並將應邀擔任晚會的節目主持人。

凌志慧十六歲時，就曾在加州首府沙加緬度主持過一個叫作「抓痕」(Scratch)的全國性青少年雜誌秀節目。三年後，加入第一頻道電視台擔任記者，直到今年五月，為芭芭拉華特絲所賞識，加盟 ABC，被選聘為 ABC 「婦女觀點」節目中的共同主持人。凌志慧曾走訪全球三十九個國家，採訪許多重要新聞。她也訪問過許多著名人物，其中包括西藏流亡政府領袖達賴喇嘛。

南北加州長輩會喜相逢 鶴園座談互相學習

十一月十三日三十五位長輩會在會長鄭志道率領下，抵達南加州長輩會的鶴園公寓。

北加州的長輩們搭乘一部巴士於十二日即抵達洛杉磯。首先遊覽一天，第二天抵達鶴園，南加州長輩會會長邵王金絲會長以及理事一早就準備茶水點心在等候來客。賓主入座後，首先在溫惠雄帶領下唱會歌，然後由邵會長簡報南加州長輩會一年來的工作重點。

北加州長輩會會長鄭志道謙虛地表示，遺樽就教來學習，並以座談會方式來參考彼此的組織幹部之遴選、財務、活動以及運作上的優劣點。

北加州長輩會並帶來數十冊自己出版的「長輩的生活智慧」，這已是第三輯，這本印刷美的刊物包括健身、懷念、閒情、實用各方面的資訊以及散文，是由北加熱心同鄉陳文雄資助印行。陳文雄並每年定期給予該長輩會財務資助。

首屆台美文學獎於台灣會館頒獎

台灣人聯合基金會和台美人筆會合辦的首屆台美文學獎，定於本月十一日下午三時，假洛杉磯台灣會館舉行短篇小說及散文頒獎典禮，歡迎大家參加。並請沈花末女士用北京話專題演講「我的文學經驗」。

新會長就任

NATMA 南加分會新會長 賴明哲醫師

十一月二十日晚 NATMA 南加州分會舉辦會長交接，現任張英明醫師移交給賴明哲醫師。新任會長賴明哲醫師係克萊蒙區病理專科，一向熱心推動會務，也被總會會長林榮松聘為總會副會長，明年六月最後一週，將舉辦全國年會。

台灣文化協會新會長 李孔昭

美國台灣文化協會理事會前往溫泉勝地 St. Louis Obispo 舉行本年度最後一次理事會，改選新年度會長。選舉結果，李孔昭為新任會長，他是 Culver City 市政府的工程師，他表示將繼續邀請國內著名的民俗藝術團前來表演。

編者註：如有其他團體會員改選會長，請通知本會，以便發表。

國際紅十字會秘書長 Weber 給吳澧培的信

6

《編者按》南加州台灣會館曾就美國紅十字會會長在賑災剛發生時的不當言論，表示抗議，為的是維護台灣人的尊嚴與國格，終於得到紅十字會對此事慎重與公開的回應，很明顯地澄清賑災行動及物質並不需要中國的批准或由中國轉交，台灣人民得到應有的尊重與公義。

親愛的吳先生：

我們感謝您不厭其煩地寫信給 Dr. Aslrid Heiberg 會長來表達對台灣震災災民救助的關注，Dr. Heiberg 要我向您所提有關紅十字會及紅鸞月會在台灣的運作的議題提出答覆。

以下是到目前為止就這個天災我們所做的努力：

為了協助災民，國際紅十字會和紅鸞月會在 9 月 24 日發動對台灣十萬災民的國際協助的要求。本會派遣了一資深代表和一新聞代表去台灣提供對台灣紅十字會的支援，並直接傳達給我們有關這次台灣受地震巨創之消息。

災變一開始，我們立即與幾個紅十字會及紅鸞月會一起工作來動員物資，像毯子、食物及衣物，並提供災民棲身之處。我們在台北的代表正在與台灣紅十字會的領導人討論重建工作。

這些都是紅十字會及紅鸞月會在災變時所採取的慣例性步驟，在台灣震災這個例子，紅十字會對災民的協助唯一必須批准的是台灣紅十字會的首肯。

由各國紅十字會和紅鸞月會收得的賑款全經紅十字總會轉送給台北來支援台灣紅十字會組織來取得如我們在向各國提出的項目內所列物品。

我們注意到在 9 月 24 日的信中，外部組織的名單中，並沒有包括台灣紅十字會在內。我們一定會矯正您信中所提的這個錯誤及誤解，因為他們在這次災變與我們國際總會代表及救災助手合作無間，也許您願將這封信照會信中收到副本的單位。

至於您在信中所提到的二項要求，因為我們國際總會已經就台灣地震救災之事與在台灣的紅十字會並肩工作，我認為沒有繼續調查之必要，我們已奠定我們的原則和規範對震災災民提供賑助。

至於承認台灣紅十字會為國家紅十字會，我們願意提出承認國家紅十字會/紅鸞月會已有長久以來被遵守之程序，這程序是基於符合紅十字會和紅鸞月會國際大會所採納的十項條件，並為日內瓦公約的簽署國。隨然身為一國唯一的紅十字會/紅鸞月會是上述十個條件之一，但這絕不表示紅十字會/紅鸞月會承認或定義國家，這個功能是會員國的責任。

在結束本信之前，誠如您在第三段指出，所有紅十字會/紅鸞月會的救助是給予有需要幫助之人，並不考慮任何的歧視。國際總會與各個紅十字會/紅鸞月會合作來服務受災地區，以最直接及最有效的敘述送達需要幫助的人。

國際紅十字會秘書長

George Weber

紅十字會事件 廖欽和

九月二十一日台灣發生了百年來最嚴重的地震，也引發了美國主流媒體爭相報導，同一天在美國 ABC 電視「早安美國」節目中，主持人 MR.GIBSON 特別請來新上任美國紅十字會會長 DR.HEALY，前會長是 MRS.DOLE，因她為競選總統而辭掉此職位。主持人 GIBSON 問會長 DR.HEALY 說，如果美國紅十字想救援台灣，是否要經過中國紅十字會的許可？DR.HEALY 的回答是肯定的。因為台灣沒有獨立的紅十字會。這一席話，引起台灣人社團普遍的反感與憤怒，而決定於九月二十三日在台灣會館召開記者會：由會館董事長吳澧培，會長林榮松，律師張天駿及台灣人公共事務會洛杉磯會長廖欽和出席此記者會，除了華文媒體外，也請來 ABC 電視台及洛杉磯時報等主流媒體。當場譴責美國紅十字會會長 DR.HEALY 不當言論，她的言論已嚴重地違背紅十字會創會的精神。根據國際紅十字會創會宗旨，不論在世界任何地方，任何種族，文化或政治型態，紅十字會都將迅速前往救援，如今台灣經歷大地震，卻需要中國的首肯才能救援，難怪海外台灣鄉親群情激憤，當天吳澧培董事長寫信給 DR.HEALY，要求她辭職，或更正她的言論並公開向台灣二千二百萬人民道歉。

九月二十八日，紅十字會長 DR.HEALY 回信給吳董事長，信中大約內容是「台灣震災是屬於國際紅十字會，紅十字會員是限制在被承認的國家，而台灣不受承認，我要與您保證，絕不會讓政治因素而延遲台灣的救援。美國紅十字已在上星期寄十萬美元至台灣，今天將再寄二十萬。」

十月九日，台灣人社團流傳著這一封信是紅十字會資訊中心的經理 MR.GILBO 寫給在伊利諾州教書的陳清遲教授，信中內涵是「我代表總會會長 DR.HEALY 來感謝您對她言論的關心，明天 DR.HEALY 將接見南加州台灣會館吳澧培董事長，他將來 DC 拜訪 DR.HEALY 並將感謝美國紅十字會的慷慨捐款給台灣。到今天，我們也決定捐三十五萬美元給台灣紅十字會並希望您能為我們廣泛傳播真實的消息。」

此信也傳到了吳董事長，他對此信的反應是極端憤怒，他本人並無意去 D.C 見 DR.HEALY，也不可能向她道謝，他認為此信已造成個人名譽嚴重傷害。也保留訴訟權，後來與 MR.GILBO 聯絡及認證後，原來是駐 D.C 的台灣代表陳錫藩，他拿吳澧培的抗議信去見 DR.HEALY 並親自向她道謝。

台灣會館也是開 Birthday Party 的好場所 林榮松

一年來，在台灣會館內辦了不少活動，有座談會，有演講會，有記者招待會，理事會等等，但都是比較一板一眼的嚴肅話題，其實台灣會館的目的是成為海外台灣人的「公厝」，只要不做犯法的事，各式各樣的活動都可以來會館辦。

十一月份在會館有一場別開生面的私人 Party 是專門為太平洋時報發行人陳惠亭醫師(也是本會創會會員)所辦的 Surprise Birthday Party。陳醫師今年正值人生高峰的二十大壽(賣個關子)，本來一些好友想在外頭餐館為他辦個餐會，但預料他一定會拒絕，因此決定在會館租場地辦個白種人很流行的 Surprise Party。

會議室經過賴慧娜的佈置充滿歡喜的氣氛，何壽美為了精美的餐點，忙了好幾天，陳醫師被林文政設計到外頭等「幽靈演講者」，一直到來賓來齊，準備就緒才被帶來會館。門一開，裡面三十多位來賓同聲「Surprise, Happy Birthday！」，再將電燈打亮，相當地有戲劇性。一向「憂國憂民」的陳醫師，看到這場面，如大家所料，第一句話就是「我最反對辦這種事情」，但隨後大家過了一個很有人情味的下午。生活座談會，台灣人醫師協會，教授協會及多位好友分別上台「歌功頌德」一番，林文政經陳太太的暗中幫忙，拿到一些當年陳醫師的寶貴相片，透露出不少當年的祕密，陳醫師當年不只「反共八股」作文無人出其右，「中國畫」更曾獲首獎。但我想他今生今世應不會再畫中國畫了。

FAPA 會長廖欽和首次展現舞藝，跳了幾分鐘的「踢踏舞」來祝壽，令大家齊聲「黑研仔裝豆油，無底看」，台灣人真是個個是人才。

台灣會館逐漸為大家所認同，借場地的單位越來越多，也多元化，有校友會，有華人協會，有練功，舞蹈團體，等等。會館沒有很多的經費來鋪設「豪華」的場地，但我們能提供您親切又方便的服務，Let you feel like at home！



Surprise birthday party 現場

義工心聲 何壽美

由於每月會訊缺人手，我思考之後，很快就決定來接這項工作，我是新手，不是很懂，但我願意學，因為我想會訊是台灣會館與董事、會員以及同鄉的溝通工具，如果訊息不夠，就沒辦法將大家的心聲傳遞給鄉親，所以自己告訴自己，抽幾小時或一、二天，為會館做一點事，然後也可以和會館的年青人 Jason、Cindy、Henry、長輩王經理一起工作，一起分享會館當天的工作情形，我開車由 Cerritos 來會館通常都會遇到塞車，走 Car pool 線最好，但不一定先生可以陪我來。其實，自己一人來回工作，回去我心情都是愉快的，在會館工作中有電話來問問題，或許我知道的都可以回覆。櫃子東西須整理，用個十來分鐘把不用的整理出來。有 mail man 送東西來，幫忙簽收做個義工。我想大家都很忙，來一趟會館也不是很簡單，既然我抽出時間，我也希望在這 6 個月時間，各位多多給我指導，給我好的文章，大家一起關心。2000 年再過不到一個月就來了，台灣會館需要大家的關心，園地需要大家來灌溉，我們歡迎大家來「打拼」，為會館獻出一點點愛心。

台灣會館電腦班開課，一砲而紅

台灣會館電腦班已於 11 月 13 日正式開班，鄉親各界反應熱烈。目前各時段各班均已額滿，2000 年 1 月的星期日班也已額滿。

由於鄉親反映，三小時的課實在太久，對許多年長鄉親吃不消，所以目前上課方式改為每次上課 2 小時，總共六次，總時數相同，但學員有更多時間練習，可以消化吸收。

本次電腦班是會館第一次舉辦，許多地方可能還不盡理想，希望各位鄉親多多指教。將來在舉辦時，將成為改進的依據。

因為會館僅四部可供電腦班使用，所以目前會館正在籌建新的電腦教室，將增加多部電腦及網路設備，屆時歡迎各位鄉親多多參加電腦班及使用台灣會館設備。



電腦班上課情形

台灣會館合唱團招兵買馬

音樂是文化的一環，是民族精神的表徵，台灣會館的精神在延傳台灣文化，更需要以音樂的合唱團來唱出台灣精神所在，往後合唱團也代表台灣會館的名望。

宗旨：在凝聚台灣意識及台灣人的精神，以台灣音樂或其他名謠表達台灣文化及溶入美國文化社會(其演唱歌曲以台灣名謠為主，及美國等其他國名謠為副)

練唱：每兩個禮拜練唱一次，每年有二個月

休假期(7、8月)

團員年費：個人 \$80，夫婦 \$150，學生 \$50。

所收團員會費為支付合唱團之指揮及伴奏車馬費，其他歌曲譜印刷、茶點，均由會館支持！

請向活動組黃健三報名。

○活動看版○

日期	主辦單位	活動名稱	地點	連絡電話
12月11日 (六)3:00PM	台灣人聯合基金會 台灣人筆會	台美文學獎頒獎	台灣會館	(626)307-4881 (626)281-9222
12月26日 (日)7:30PM	台灣人公共事務協會 台美公民協會	歲末聯歡晚會 Lisa Ling 主持	台灣會館	(626)792-9330 (714)925-0772

十二月會訊徵稿—新年新希望

歲末希望會員寫下心中對千禧年的期待，任何體材均可，但不要超過百字，謝謝。



南加州台灣會館基金會

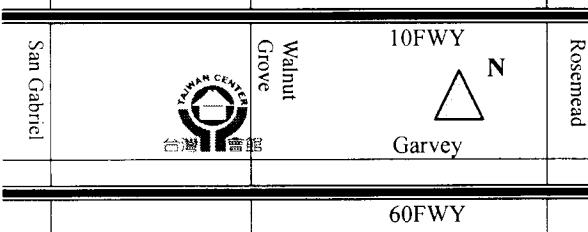
United Taiwanese Foundation of Southern California

3001 Walnut Grove Ave., Suite #9
Rosemead, CA 91770

Tel: 626-307-4881 Fax: 626-307-4388

Valley Blvd

NONPROFIT
U. S. POSTAGE
PAID
MONTEREY PARK, CA
PERMIT NO.183



METOLO BUS#70 & #264